

Gentile Cliente,

desidero ringraziarLa personalmente per aver acquistato un prodotto Composad.
La nostra Azienda è costantemente impegnata nella ricerca del miglioramento qualitativo dei propri prodotti, realizzati con pannello ecologico.

Le consiglio vivamente di conservare questo documento anche per il futuro. Qualora avesse bisogno di pezzi di ricambio o avesse riscontrato delle anomalie di produzione La invito a rivolggersi presso il Suo rivenditore di fiducia evidenziando il numero di commessa riportato sul retro della scheda.

Qualora desiderasse fornire dei suggerimenti per il miglioramento del prodotto da Lei acquistato o sulle istruzioni in esso contenute, ci chiami al numero verde **Numero Verde
800 433822** oppure ci contatti via e-mail all'indirizzo servizioclienti.composad@composad.com, in alternativa utilizzzi il numero di tel. +39 0375 7836649 o il numero di fax +39 0375 7836719, sarà cosa gradita ascoltarLa e rispondereLe attivamente.

La nostra storia, un percorso di successi e lo sforzo continuo nel produrre valore per i Clienti.
Il nostro stile, le nuove sfide, la qualità della vita, un cammino che è sempre appena iniziato.

Dear Customer,

I wish first of all to thank you for choosing a product by Composad.
Our Company is constantly working to improve the quality of its products manufactured by using ecological panel.

We highly recommend you to keep this document for the future. Should you need spare parts or find any production defect, please address your Reseller and indicate the order number reported on the back of the form.

In case you wish to submit your suggestions for the improvement of the product you have purchased or about the relevant instructions, send an e-mail to the following address servizioclienti.composad@composad.com, you can also call the following telephone number. +39 0375 7836649 or send a fax to +39 0375 7836719, we would be pleased to listen to your requests and give you a satisfactory answer.

Our history, a successful path paved with our constant efforts to produce value for our Customers.
Our style, new challenges, the quality of life, as if we were always beginning a new journey.

Cher Client,

Merci d'avoir choisi un produit Composad.
Notre Société travaille depuis toujours pour chercher à améliorer la qualité de ses produits réalisés en panneau écologique.

On Vous recommande vivement de conserver cette notice pour l'avenir. Au cas où Vous voudriez commander des pièces de rechange ou auriez relevé des défauts de production, veuillez Vous adresser à votre Revendeur en indiquant le numéro de commande reporté au verso de cette fiche.

Pour nous envoyer vos suggestions afin d'améliorer le produit acheté ou des instructions y afférant, contactez nous par courrier électronique à l'adresse suivante servizioclienti.composad@composad.com, ou encore au numéro de téléphone +39 0375 7836649 ou au numéro de Fax +39 0375 7836719, nous serons heureux de pouvoir satisfaire vos requêtes.

Notre histoire, un parcours parsemé de succès, un effort constant pour offrir de plus en plus de valeur à nos Clients.
Notre style, les nouveaux défis, la qualité de la vie, un chemin qu'on vient toujours de commencer.

Estimado Cliente,

deseo agradecer personalmente por la adquisición de un producto Composad.
Nuestra Empresa está constantemente empeñada en la mejora cualitativa de los propios productos, fabricados con paneles ecológicos.

Le aconsejo vivamente que conserve el presente documento para el futuro.

En caso de que necesite piezas de repuesto o si se observaran anomalías de fabricación, ruego que se dirija a su revendedor de confianza indicando el número de pedido que consta en el verso de la ficha.

Si Ud juzga necesario ofrecer sugerencias que aporten mejoras al producto que ha adquirido o a las instrucciones que el mismo contiene, contácte con nosotros por correo electrónico servizioclienti.composad@composad.com, o utilice en alternativa el número tel. +39 0375 7836649 o el número de fax +39 0375 7836719, será con mucho gusto que le oiremos y contestaremos activamente.

Nuestra historia, un camino de éxitos en el esfuerzo continuo en la producción de valores para los Clientes.
Nuestro estilo, los nuevos retos, la calidad de la vida, un camino siempre recién comenzado.

Lieber Kunde,

ich möchte Ihnen persönlich dafür danken, dass Sie sich zum Kauf eines Produkts Composad entschlossen haben.
Unser Unternehmen ist ständig auf der Suche nach Qualitätsverbesserungen für unsere aus einer ökologischen Spanplatte hergestellten Produkte.

Es ist sehr ratsam, diese Unterlagen für eine zukünftige Verwendung aufzubewahren. Wenn Sie Ersatzteile benötigen bzw. Produktionsfehler bemerkt haben sollten, wenden Sie sich bitte an Ihren Vertrauenshändler und geben Sie die auf der Zettelrückseite angegebene Bestellnummer an.

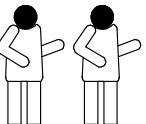
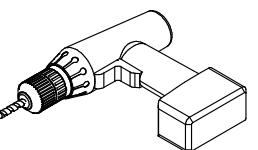
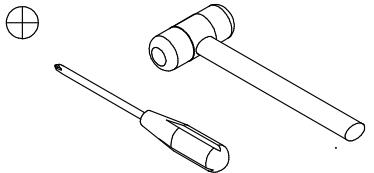
Falls Sie Verbesserungsvorschläge für das von Ihnen erworbene Produkt bzw. für die darin enthaltenen Anleitungen machen möchten, senden Sie uns eine E-Mail an die Anschrift servizioclienti.composad@composad.com. Als Alternative können Sie auch die Telefonnr. +39 0375 7836649 bzw. die Faxnr. +39 0375 786719 gebrauchen. Es wird uns eine Freude sein, Ihre Vorschläge anzuhören und Ihnen zu antworten.

Unsere Geschichte – ein erfolgreicher Weg und die ständige Bemühung, einen Wert für die Kunden zu schaffen.
Unser Stil, die neuen Herausforderungen, die Lebensqualität – ein soeben eingeschlagener Weg.

Stefano Saviola

composad





A x 1
FI5430

C x 2
PI5229

D x 1
PI5227

E x 3
PI5231

Q x 1
SH2177

Z x 1
FI5431

BU2325

H1 x 12
FH0001

H15 x 60
FH0015

H129 x 2
FH0129

H185 x 1
FH0185

R5 x 12
FR0005

BU0836

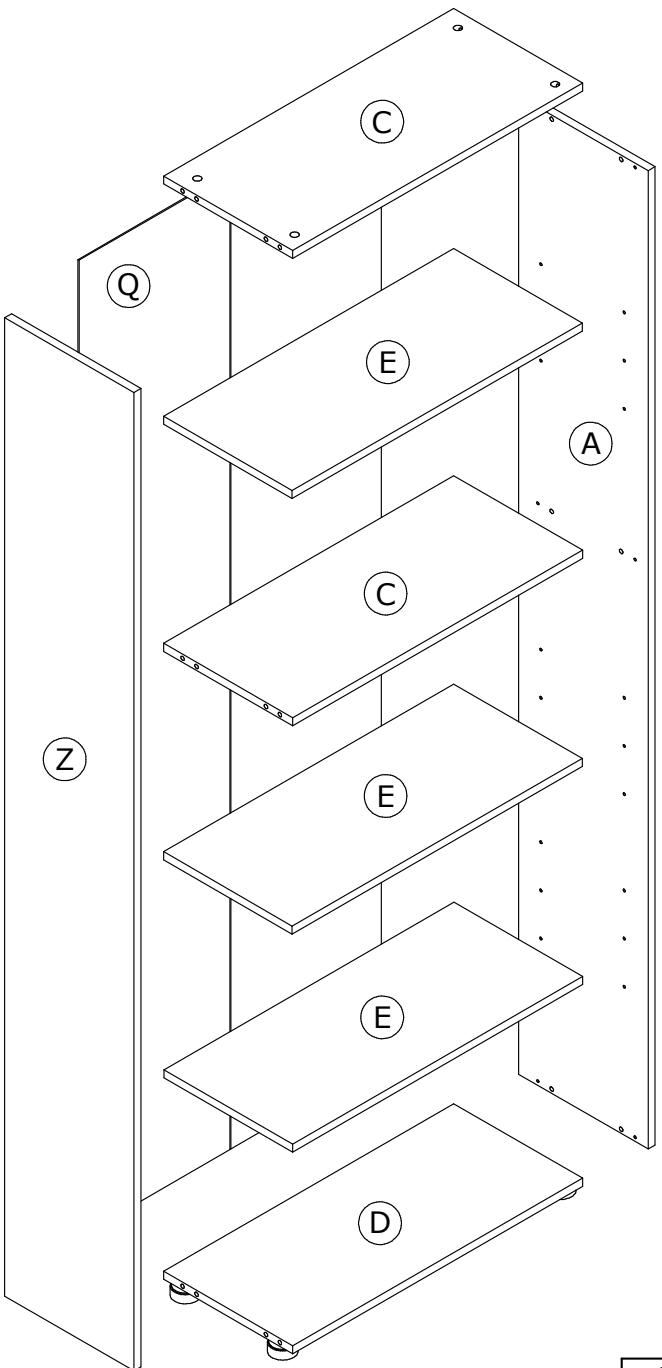
T7 x 12
FT0007

T28 x 12
FT0028

P5 x 4
FP0005

BU2325

| mm | 0 | 10 | 20 | 30 | |
|-----|----------|----|----|----|--------|
| (+) | V5 x 4 | | | | FV0005 |
| (+) | V19 x 12 | | | | FV0019 |
| (+) | V81 x 2 | | | | FV0081 |



I

Informazioni importanti per il fissaggio alla parete del mobile.

Durante il montaggio questo mobile andrà fissato alla parete. Se il montaggio non viene eseguito in maniera corretta, il mobile potrebbe cadere per terra provocando gravi danni materiali e/o infortuni alle persone. COMPOSAD non potrà essere ritenuto responsabile dei danni a persone o cose dovuti ad un montaggio non corretto.

AVVERTENZE :

Fissare tutte le viti ed i supporti in conformità a quanto indicato nelle istruzioni di montaggio, e stringerli senza eccedere.

Il montaggio deve essere eseguito da persona esperta nel fissaggio a parete dei mobili.

La parete deve essere in grado di sopportare carichi orizzontali. I mobili non dovranno quindi essere montati su pareti realizzate in cartongesso, blocchi leggeri di piastrelle, calcestruzzo cellulare, materiale isolanti intonacati, arenaria, o altri materiali leggeri, porosi o comunque deboli, senza prima assicurarsi che la parete offra la resistenza necessaria, eventualmente con l'ausilio di rinforzi di sostegno.

GB

Important notes on wall-mounting the unit

This unit is to be wall-mounted during assembly. It must be mounted correctly otherwise the unit could fall down and cause serious damage and/or personal accidents. COMPOSAD cannot be held liable for harm to people or damage to object due to incorrect assembly.

NOTES:

Fasten all the screws and supports in accordance with the assembly instructions and do not fasten them too tightly.

Assembly must be executed by a person experienced in wall-mounting units of furniture.

The wall must be sufficiently strong to take horizontal loads. The units must not therefore be mounted on walls made of plasterboard, light tiles, cinderblocks, plastered insulating materials, sand-stone or other light porous or weak materials, without having first ascertained that the wall offers the required resistance and installed, if necessary, additional supporting devices.

F B

Informations importantes pour la fixation du meuble au mur

Lors du montage, ce meuble devra être fixé au mur. Si le montage n'est pas effectué correctement, le meuble risque de tomber par terre et de provoquer de graves dommages matériels et/ou des accidents impliquant des personnes. COMPOSAD ne pourra en aucun cas être tenu responsable des dommages aux personnes ou aux choses dus à un montage incorrect.

MISES EN GARDE:

Fixer toutes les vis et les supports conformément aux instructions de montage, et les serrer sans forcer.

Le montage doit être effectué par une personne experte de la fixation murale des meubles.

Le mur doit être en mesure de supporter des charges horizontales. Les meubles ne devront donc pas être montés sur des murs en placoplâtre, des blocs légers de carreaux, du béton cellulaire, des matériaux isolants enduits, du grès ou tout autre matériau léger, poreux ou peu résistant, sans s'assurer au préalable que le mur offre la résistance nécessaire, en utilisant éventuellement des renforts de soutien.

D

Wichtige Informationen zur Wandbefestigung des Möbelstücks.

Bei der Montage muss das Möbelstück an der Wand befestigt werden. Bei unkorrekter Montage könnte das Möbelstück umstürzen und schwere Schäden am Material oder Verletzungen an Personen verursachen. COMPOSAD kann nicht für Personen- oder Sachschäden haftbar gemacht werden, die auf eine unkorrekte Montage zurückzuführen sind.

HINWEISE:

Alle Schrauben und Halterungen entsprechend der Montageanleitung befestigen, ohne diese zu stark anzuziehen.

Die Montage muss von einer Person mit Erfahrung im Bereich der Wandbefestigung von Möbeln vorgenommen werden.

Die Wand muss stark genug sein, um horizontale Lasten zu tragen. Darum dürfen die Möbel nicht an Gipskartonwänden, leichten Fliesenblöcken, Porenbeton, verputzten Isoliermaterialien, Sandstein oder anderen leichten, porösen oder in jedem Falle schwachen Materialien befestigt werden, ohne sich vorher von der erforderlichen Robustheit der Wand überzeugt zu haben und evtl. Stützvorrichtungen angebracht zu haben.

E

Informaciones importantes para la fijación del mueble en la pared.

Durante el montaje, este mueble se fijará en la pared. Si el ensamblaje no se lleva a cabo correctamente, el mueble se podría caer al suelo causando graves daños materiales y / o lesiones a las personas. COMPOSAD no se hace responsable de daños a personas y cosas debidos a un montaje no correcto.

ADVERTENCIAS:

Fijar todos los tornillos y los soportes como se indica en las instrucciones de montaje; luego apretarlos pero sin exceder en ello.

Una persona experta en la fijación de los muebles en la pared debe llevar a cabo el montaje de los mismos.

La pared tiene que ser capaz de soportar cargas horizontales. Los muebles, por lo tanto, no se tendrán que montar en paredes de cartón yeso, bloques ligeros de azulejos, hormigón celular, materiales aislantes revestidos, arenisca, u otros materiales ligeros, porosos, de cualquier manera, débiles, sin asegurarse antes de que la pared ofrezca la resistencia necesaria, eventualmente con el auxilio de refuerzos de sostén.

P

Informações importantes para a fixação na parede do móvel.

Durante a montagem este móvel será fixado na parede. Se a montagem não for realizada de maneira correcta, o móvel pode cair no chão, causando graves danos materiais e/ou acidentes às pessoas. COMPOSAD não pode ser considerada responsável por danos a pessoas ou coisas devido a uma montagem incorrecta.

ADVERTÊNCIAS:

Fixe todos os parafusos e os suportes em conformidade com o indicado nas instruções de montagem, e aperte-os sem excesso.

A montagem deve ser realizada por pessoa experiente na fixação em parede de móveis.

A parede deve ser capaz de suportar cargas horizontais. Os móveis, portanto, não deverão ser montados em paredes realizadas em gesso acartonado, blocos leves de ladrilhos, concreto celular, materiais isolantes rebocados, arenito, ou outros materiais leves, porosos ou de todo modo frágeis, sem antes assegurar-se que a parede oferece a resistência necessária, eventualmente com o auxílio de reforços de sustentação.

DK

Vigtige informationer til fastsættelse af møblet på væggen.

Under monteringen skal møblet fastsættes til væggen. Hvis monteringen ikke foretages korrekt, kunne møblet falde ned og fremprovokere alvorlige materielle skader og/eller uheld på personer. Derfor kan COMPOSAD ikke anses som ansvarlig ved skader på personer eller ting der begrundes en ikke korrekt montering.

ADVARSLER:

Sæt samtlige skruer fast og holderne i overensstemmelse med det der vises i monteringsvejledningen, og stram disse uden overdrivelse.

Monteringen skal foretages af et personale der er ekspert i fastsættelse af møbler på vægge.

Væggen skal være i stand til at kunne holde vandrette laster. Møblerne skal derfor ikke monteres på vægge der er lavet i kartongips, lette fliseblokke, cellebeton, isolerende hvidtekalksmaterialer, sandsten, eller andre lette materialer, porøse eller under alle omstændigheder svage, uden forinden at være sikker på at væggen har den nødvendige modstand, eventuelt med hjælp af støtter

NL B

Belangrijke informatie om het meubel aan de muur te bevestigen.

Tijdens de montage wordt dit meubel aan de muur bevestigd. Als de montage niet op correcte wijze gebeurt, zou het meubel op de grond kunnen vallen en zware materiële schade en/of letsets aan personen kunnen veroorzaken. COMPOSAD kan niet verantwoordelijk worden gesteld voor schade aan personen of voorwerpen te wijten aan een montage die niet correct werd uitgevoerd.

WAARSCHUWINGEN:

Bevestig alle schroeven en steunen conform met de aanwijzingen in de montage-instructies, span ze aan zonder te overdrijven.

De montage dient uitgevoerd te worden door personeel met ervaring in het bevestigen van meubels aan de muur.

De muur moet in staat zijn om horizontale lasten te dragen. De meubels mogen bijgevolg niet gemonteerd worden op wanden uitgevoerd in gipsplaat, lichte tegelblokken, celbeton, isolerend pleistermateriaal, zandsteen, of andere lichte, poreuze of zwakke materialen, zonder er zich eerst van te verzekeren dat de muur de nodige weerstand biedt, eventueel met behulp van versterkingen ter ondersteuning.

N

Viktig informasjon som gjelder feste av møblet til veggen.

Ved montering skal dette møblet festes til veggen. Dersom monteringen ikke utføres på rett måte, kan møblet falle ned og føre til alvorlige material- og personsårer. COMPOSAD kan ikke holdes ansvarlig for skader på personer eller gjenstander som oppstår på grunn av feil montering.

ADVARSLER:

Fest alle skruer og støtter i henhold til det som er skrevet i monteringsinstruksene, og stram til uten å overdrive.

Monteringen må utføres av en kvalifisert person.

Veggene må kunne tåle horisontale belastningene.

Moblene må derfor ikke monteres på gipsvegger, porebetong, porøs betong, pusset isolasjonsmaterial, sandstein eller andre lette eller porøse materialer før man har forsikret seg om at veggene tåler belastningen eventuelt ved hjelp av støtter.

S

Viktigt information vid fastmontering av möbeln mot vägg.

Vid monteringen ska denna möbel fästas mot väggen. Om monteringen inte utförs på korrekt sätt, kan möbeln falla framåt mot golvet och orsaka allvarliga materialskador och/eller personsakader. COMPOSAD har inte ansvaret för skador på personer eller föremål som orsakats av en felaktig montering.

VIKTIGT:

Fäst samtliga skruvar och hållare i enlighet med instruktionerna i monteringsanvisningarna och dra åt utan att forcera.

Monteringen ska utföras av en person som är kunnig i väggmontering av möbler.

Väggen ska kunna bärta horisontella laster. Således ska inte möbeln monteras mot vägg som är gjord av gjösskivor, tunna kakelplattor, skumbetong, ytöverdraget isoleringsmaterial, sandsten eller annat lätt, poröst eller svagt material utan att först försäkra dig om att väggen kan ge nödvändigt motstånd. Använd eventuellt förstärkande stödmaterial.

FIN

Tärkeitä tietoja kalusteen seinään kiinnittämiseen.

Tämä kaluste on asennettava seinään. Jos asennusta ei suoriteta oikealla tavalla, kaluste voi pudota maahan aiheuttaen vakavia materiaali- ja/tai henkilövahinkoja. COMPOSADIA ei voi pitää vastuussa henkilö- tai esinevahingoista, jotka johtuvat väärästä asennuksesta.

VAROITUKSIA:

Kiinnitä kaikki ruuvit ja tuet asennusohjeissa osoitettuun tapaan kiristämättä niitä kuitenkaan liikaa.

Asennuksen saa suorittaa henkilö, jolla on kokemusta seinäasennettavista kalusteista.

Seinän on kyettävä kannattelemaan vaakasuoria kuormia. Tämän vuoksi kalustetta ei saa asentaa kipsilevystä, kevyistä laattalohkoista, kaasubetonista, maalatuista eristemateriaaleista, hiekkakivistä tai muita kevyistä, huokoisista tai joka tapauksessa heikoista materiaaleista valmistetuille seinille varmistamatta ennakkoon, että seinä on riittävän kestävä kannattamaan painoa mahdollisesti vahvistavia tukia käyttämällä.

PL

Ważne informacje dotyczące zawieszania szafki.

Podczas montażu szafka zostanie zawieszona na ścianie. Jeżeli montaż nie zostanie wykonany prawidłowo, szafka może spaść na ziemię powodując szkody materiałne i/lub obrażenia ciała. Firma COMPOSAD nie może być pociąganą do odpowiedzialności za szkody materiałne lub obrażenia ciała spowodowane nieprawidłowym montażem.

ŚRODKI OSTROŻNOŚCI:

Przymocować wszystkie śruby i zawieszki zgodnie z instrukcją i dokręcić je, ale nie za mocno.

Montaż powinien być przeprowadzany przez osobę posiadającą doświadczenie w zakresie zawieszania szafek.

Ściana musi być przystosowana do podtrzymywania obciążen poziomych. W związku z tym nie należy wieszać szafek na ścianach wykonanych z płyt gipsowych, lekkich bloczków płytowych, betonu komórkowego, otynkowanych materiałów izolacyjnych, piaskowca ani innych materiałów lekkich, porowatych czy słabych bez wcześniejszego upewnienia się czy ściana zapewnia odpowiednią wytrzymałość, ewentualnie przy zastosowaniu wzmacnień.

SK

Dôležité informácie pre upevnenie kusa nábytku na stenu.

Počas montáže musí byť tento kus nábytku pripavený na stenu. Pokial táto operácia nebude vykonaná správne, nábytok môže spadnúť na zem a spôsobiť materiálne škody a/alebo úrazy osôb.

UPOZORNENIE:

Upevniť všetky skrutky a podpery v súlade s pokynmi k montáži a dobre ich utiahnut.

Montáž musí vykonať osoba, ktorá má skúsenosť v montovaní nábytku na stenu.

Stena musí byť schopná udržať horizontálne zatáčenie. Kus nábytku preto nesmie byť montovaný na steny realizované zo sadrovej omietky, ľahkých dlaždičkových prepážok, buněčného betónu, omietutných izolačných materiálov, pieskovcového materiálu alebo iných ľahkých materiálov, póravtých a v každom prípade slabých skôr, než sa preverí, či má stena potrebnú rezistenciu, a pokiaľ tomu tak nie je, postarať sa o jej vystuženie.

CZ

Důležité informace pro upevnění kusu nábytku ke zdì.

Během montáže musí být tento kus nábytku připevněn na zdì. Pokud tato operace nebude provedena správně, nábytek může upadnout na zem a způsobit materiální škody a/anebo zranění osob.

UPOZORNĚNÍ:

Upevnit všechny šrouby a superty v odpovědnosti s pokyny k montáži a dobře je utáhnout.

Montáž musí provádět osoba, která má zkušenosť v montování nábytku na zdì.

Zed' musí být schopná udržet horizontální zatížení. Kus nábytku proto nesmí být montován na zdì realizované ze sádrové omietky, lehkých dlaždičkových přepážek, buněčného betonu, omietutných izolačních materiálov, písčkovcového materiálu a/nebo jiných lehkých materiálu, póravtých a v každém případě slabých dřív, než se prověří, má-li zed' potřebnou rezistenci, a pokud tomu tak není, postarat se o její vystužení.

HR BIH SRB

Važne informacije u svezi sa pričvršćivanjem namještaja na zid.

Tijekom montaže ovaj namještaj će se pričvrstiti na zid. Ako se montaža ne obavi na pravi lan način, namještaj bi mogao pasti na pod te izazvati štetu na materijalima i ili povrede ljudi. COMPOSAD se neće smatrati odgovornim za štetu nanesenu ljudima ili predmetima a koji su posljedica nepravilne montaže.

UPOZORENJA:

Pričvrstite sve vijke i podloge u skladu sa onim što se navodi u uputama o montaži te ih stegnite bez pretjerivanja.

Montaža treba obaviti osoba koja ima iskustvo u pričvršćivanju namještaja na zid.

Zed' musí být schopná udržet horizontální zatížení. Kus nábytku proto nesmí být montován na zdì realizované ze sádrové omietky, lehkých dlaždičkových přepážek, buněčného betonu, omietutných izolačních materiálov, písčkovcového materiálu a/nebo jiných lehkých materiálu, póravtých a v každém případě slabých dřív, než se prověří, má-li zed' potřebnou rezistenci, a pokud tomu tak není, postarat se o její vystužení.

SLO

Pomembne informacije za pritrivitev omare na steno.

Med montažo je treba to omare pritriviti na steno. Če montaža ni pravilno izvedena, se lahko omara prevrne in povzroči poškodbe oseb in/ali predmetov. Composad ne odgovarja za poškodbe oseb ali predmetov, ki bi bile posledica nepravilne montaže.

OPOZORILA:

Vse vijke in nosilce pritrivite v skladu z navodili za montažo, ter jih ne zategnite premočno.

Za montažo mora poskrbeti oseba z izkušnjami pri stenskem pritrjevanju omare.

Stena mora biti tako, da lahko prenaša horizontalne obremenitve. Omar se torej ne sme montirati na stene iz mavčno-kartonskih plošč, blokov iz lahkih ploščic, celičnega betona, ometanih izolacijskih materialov, peščenjaka ali drugih lahkih, poroznih ali šibkih materialov, ne da bi pred tem preverili, ali stena nudi zadostno nosilnost, ter jo po potrebi ojačali s pomočjo ustreznih nosilcev.

H

A bútor fali rögzítésére vonatkozó fontos tudnivalók.

Ez a bútor összerelése során a falra kerül. Amennyiben az összeszerelést nem az előírásoknak megfelelően végezik, a bútor lezuhannhat a padlózatra súlyos anyagi károkat és/vagy személyi sérelmeket okozva.

FIGYELMEZTETÉSEK:

Rögzítések az összes csavart és tartó az összeszerelési utasításokat követve, és szorításuk meg ezeket erősítetés nélkül.

Az összeszerelést a bútorok fali rögzítésében jártas szakembereknek kell elvégzniuk.

A falnak olyannak kell lennie, hogy képes legyen megtartani a függőleges terheket. A bútorok tehát, nem rögzíthetők gipszkartontól, könnyű lemezes, üreges betonlapokból, vakolásos, szigetelő anyagokból, homokkőből vagy, egyéb, köményű, porózus, vagy gyenge anyagokból készült falakra anélkül, hogy előbb ellenőrizték volna azt, hogy a fal rendelkezik a szükséges ellenállással, esetlegesen kiegészítő erősítések betoldásával.

R

Informații importante pentru fixarea la perete a mobilei.

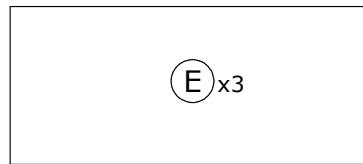
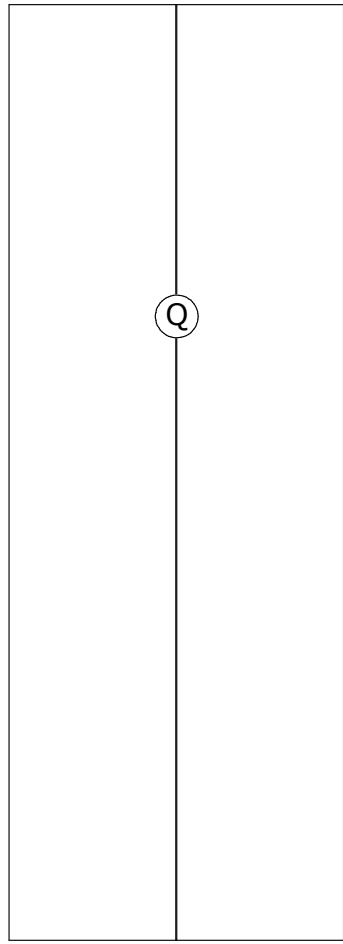
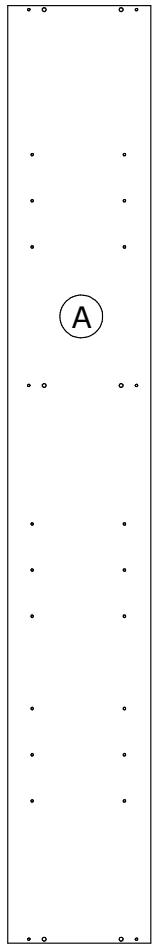
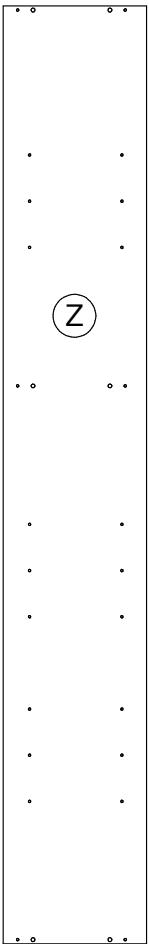
În timpul montării acestor mobilier se va fixa la perete. Dacă montarea nu se execută în mod corect, mobilierul ar putea cădea jos, provocând daune grave materiale și/sau accidentări persoanelor. Firma COMPOSAD nu va putea fi considerată responsabilă pentru daunele provocate persoanelor sau lucrurilor datorate unei montări incorecte.

AVERTISMENTE:

Fixați toate șuruburile și suporții conform indicațiilor din instrucțiunile de montaj și strângăți-le însă nu excesiv.

Montarea trebuie să fie executată de o persoană calificată în fixarea la perete a mobilei.

Peretele trebuie să poată suporta sarcinile orizontale. Mobilierul nu se trebuie montat pe pereti din gips-carton, blocuri ușoare de faianță, beton cellular, materiale de izolare tencuite, gresie sau alte materiale ușoare, poroase sau oricum slabe, fără a se asigura mai întâi ca peretele să ofere rezistență necesară, eventual cu ajutorul unor ranforșări de susținere.

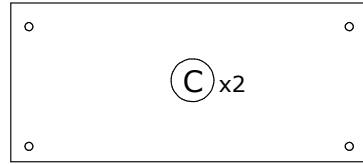


• FI5431
1950x298x16mm

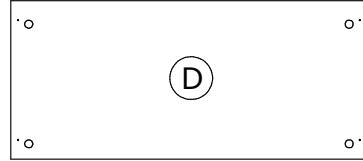
• FI5430
1950x298x16mm

• SH2177
1946x696x16mm

• PI5231
668x296x16mm



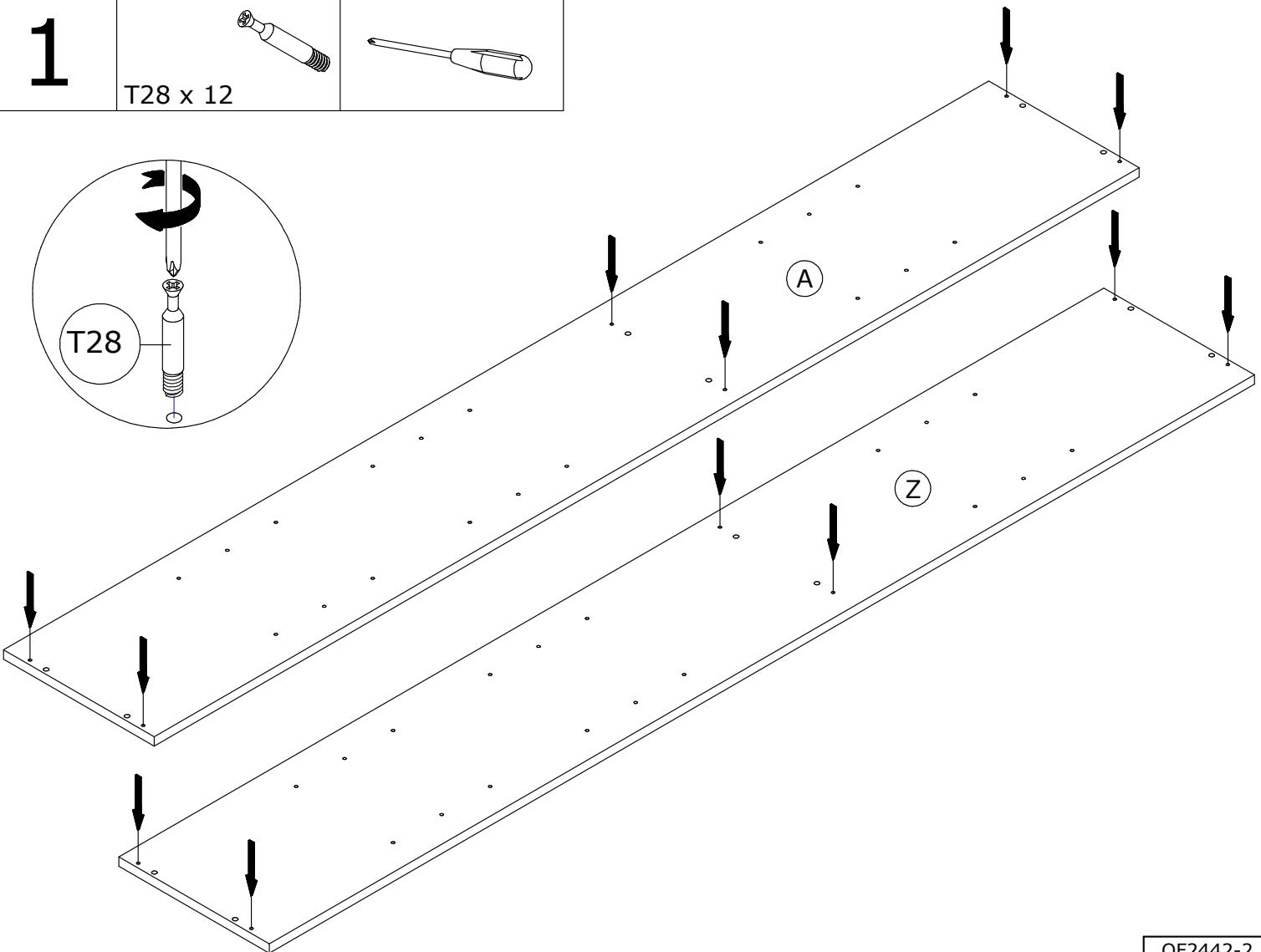
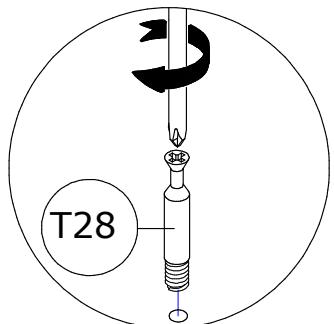
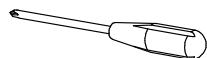
• PI5229
668x297x16mm



• PI5227
668x297x16mm

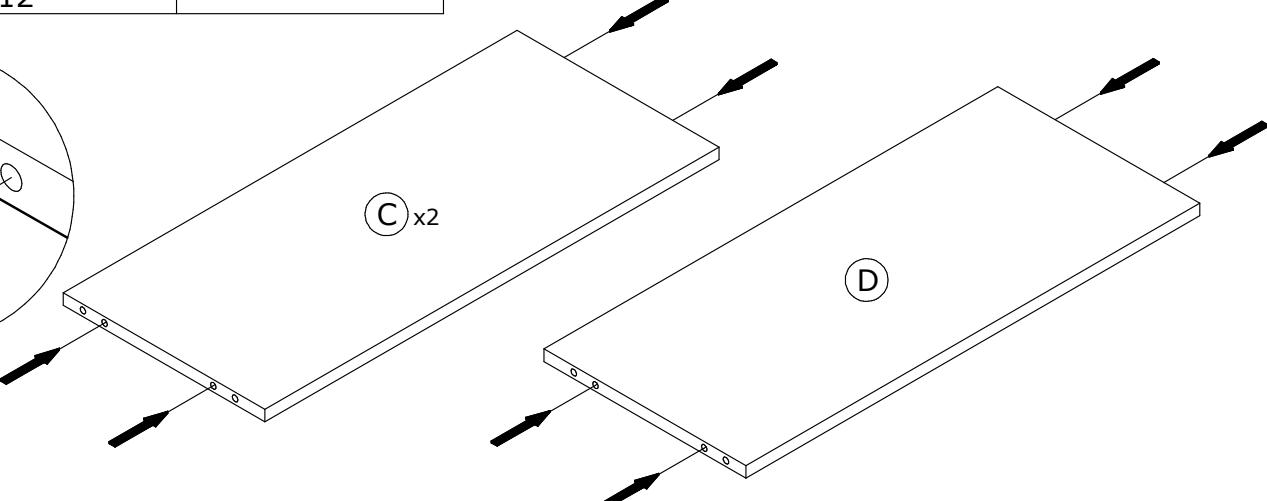
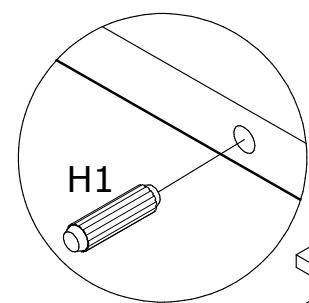
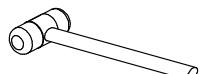
1

T28 x 12

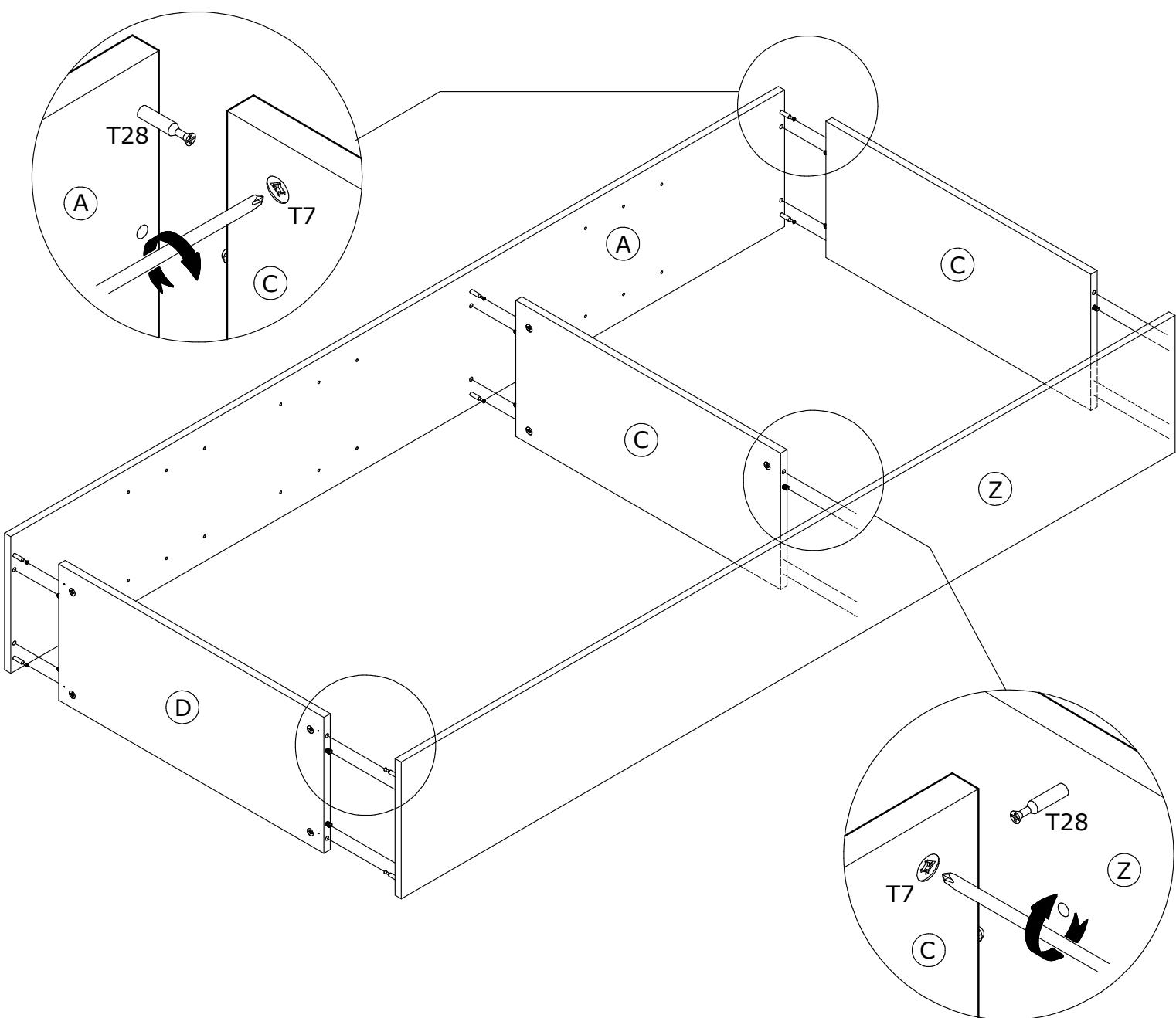


2

H1 x 12

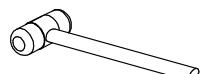
**3**

T7 x 12

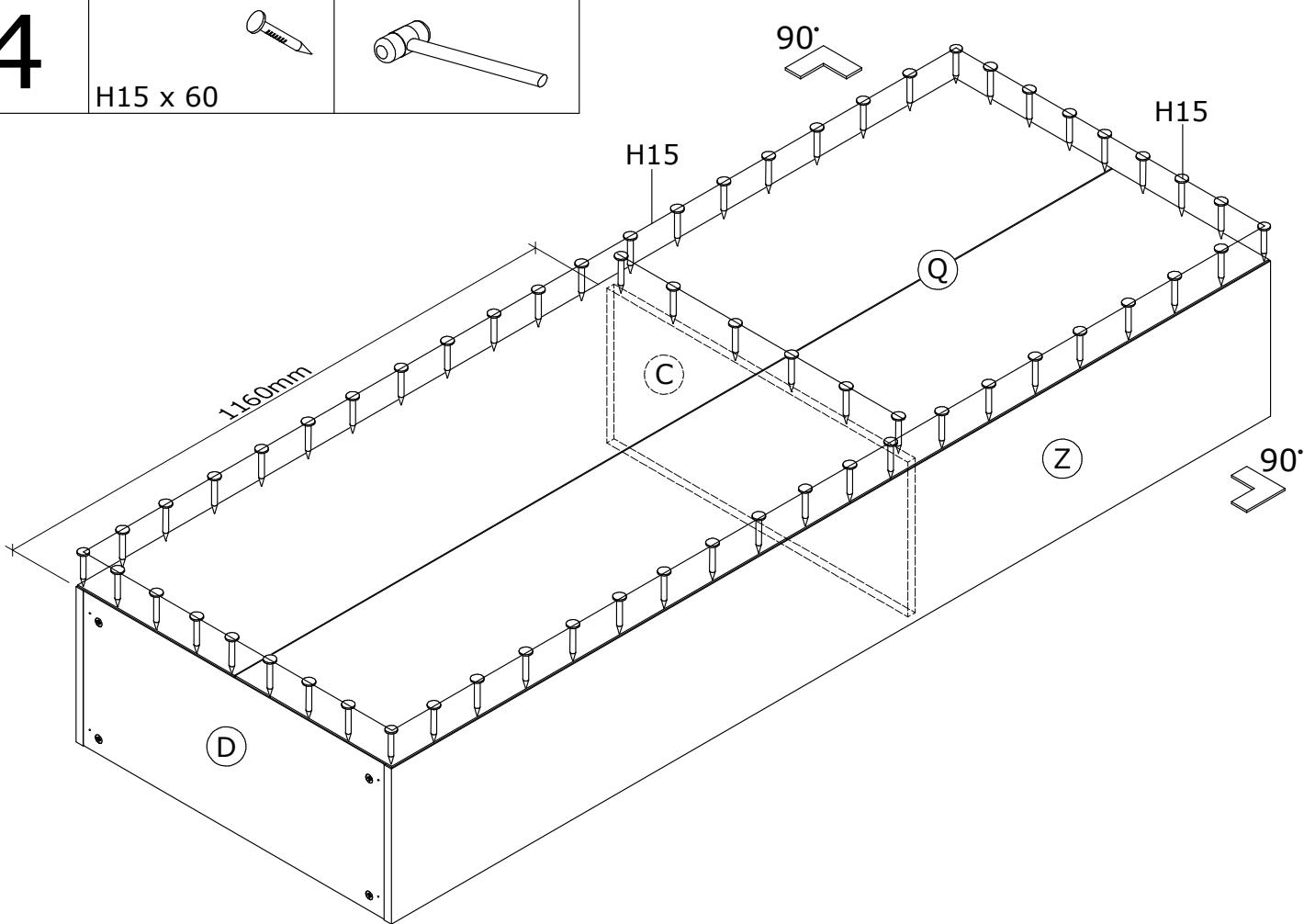


4

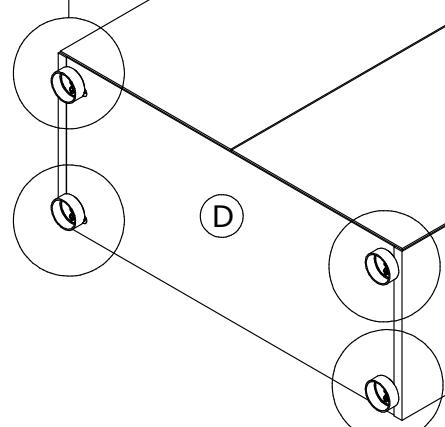
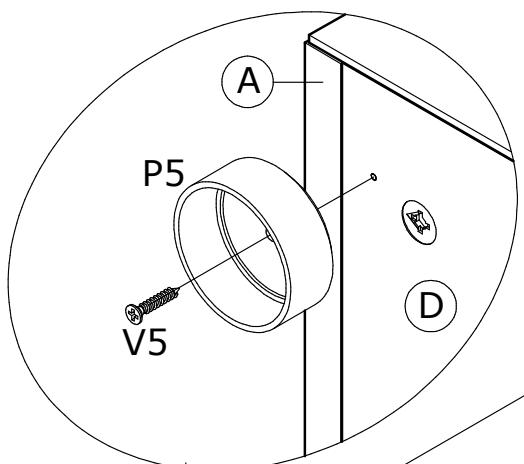
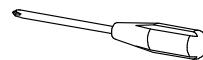
H15 x 60



90°

**5**

P5 x 4



90°

H15

H15

Q

C

Z

90°

Q

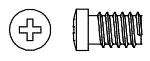
Z

D

6



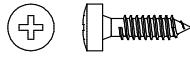
R5 x 12



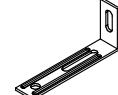
V19 x 12



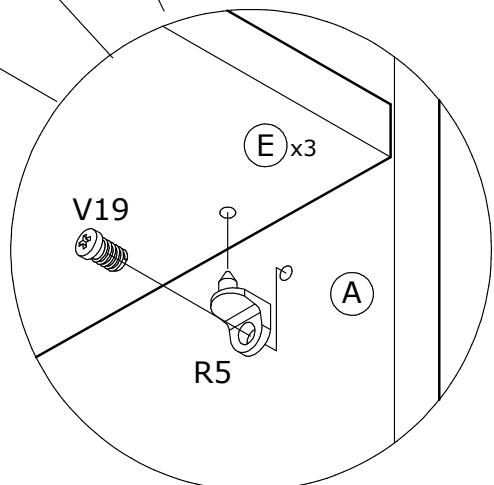
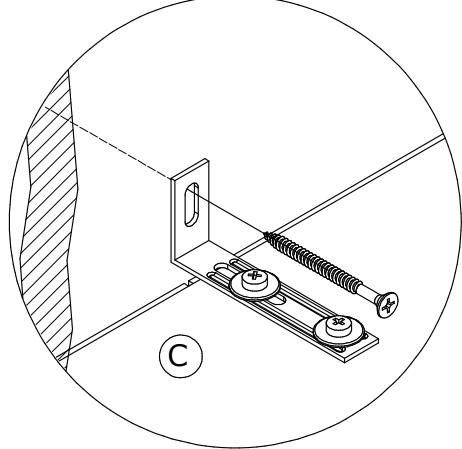
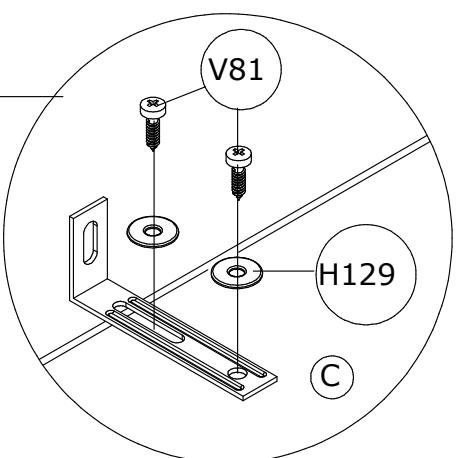
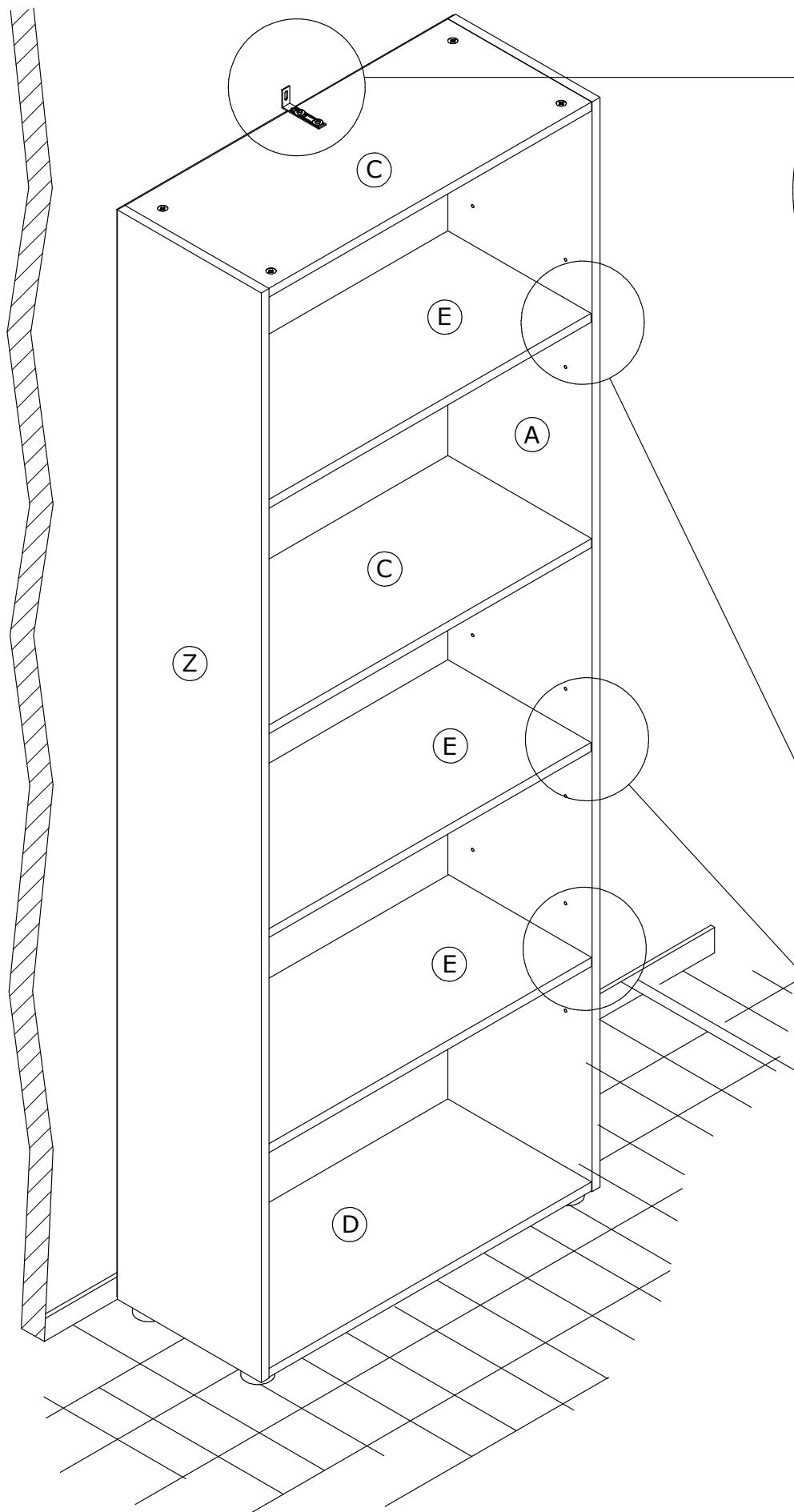
H129 x 2



V81 x 2



H185 x 1



| | |
|--|---|
|  | SCHEDA PRODOTTO in ottemperanza alla Legge 129/91 Norme per l'informazione al consumatore e successivi regolamenti di attuazione "Codice del consumo" |
| Descrizione Articolo | LIBRERIA E SCAFFALATURE |
| Struttura | Pannello truciolare nobilitato a basso contenuto di formaldeide (classe E1 - norma UNI EN 312 o inferiore, laddove diversamente specificato) prodotto con l'esclusivo utilizzo i legno di riciclo. |
| Decorativo pannello | Carta stampata in decorativo legno nelle varie essenze o tinta unita, impregnata con resine melaminico-ureiche che forniscono resistenza superficiale a graffi e sostanze liquide |
| Bordi | In carta stampata e impregnata con resine melaminiche, polistirolo stampato, ABS (applicati al pannello con colle termofondenti atossiche). |
| Piani | Se non in pannello (vedi struttura), vengono forniti in vetro temperato. |
| Fondi cassetto e schienali | Pannelli in fibra di legno a basso spessore, grezzi o verniciati con vernici a base di acqua, cartone o polipropilene stampato. |
| Imballaggio | Cartone stampato e tamponi in polistirolo e/o cartone. |
| Manutenzione e pulizia | Pulire con panno umido utilizzando un prodotto detergente neutro in minima quantità. Non utilizzare prodotti aggressivi o abrasivi, ammoniaca, alcool o candeggina. |
| Precauzioni d'uso | Montare il mobile seguendo le istruzioni di montaggio indicate. Ove richiesto, fissarlo alla parete. Se indicato, distribuire uniformemente il carico all'interno del mobile rispettando i limiti dimensionali e di peso. Non appendersi ai ripiani, non salire con i piedi sul mobile. Evitare utilizzi impropri. Evitare il contatto diretto con sostanze liquide e/o fonti di calore. Posizionare il mobile in luogo fresco e asciutto, lontano da intemperie. |
| Smaltimento | Si raccomanda di non disperdere nell'ambiente l'imballaggio, il prodotto e i suoi componenti, ma smaltili utilizzando le strutture locali adibite allo smaltimento. |
| Elementi aggiuntivi secondo il modello del mobile | Ferramenta, Piedini/Gambe, Ruote, Distanziali, Appendere. (materiali usati: metallo, plastica stampata, legno verniciato...). |

L'azienda si riserva il diritto di apportare modifiche al mobile senza pregiudicare il corretto utilizzo.

| | |
|--|--|
|  | PRODUCT DATA SHEET in compliance with the Law Decree no.129/1 – Provisions to notify the user and further regulations for implementation of the "Code of consumption" |
| Item description | LIBRARY BOOKCASE AND SHELVING |
| Frame | Melamine faced particleboard panel with low formaldehyde content (class E1 – standard UNI EN 312 or lower, if otherwise specified) exclusively obtained from recycled wood. |
| Panel decoration | Woodgrain effect paper in the various wooden finishes or plain, impregnated with melamine-ureic resins making the panel surface scratch and water-resistant. |
| Edging | In printed paper impregnated with melamine resins, extruded polystyrene, ABS (applied to the panel through non-toxic hot melt glues). |
| Shelving | If they are not made in veneered chipboard (see frame), they are supplied in tempered glass. |
| Drawer bottoms and backs | Low thickness fibreboard panels, raw or coated with water based paints, printed cardboard or printed polypropylene. |
| Packaging | Printed carton and polystyrene and/or cardboard void fillers. |
| Maintenance and cleaning | Clean with wet cloth by using a minimum amount of neutral detergent. Avoid using any aggressive or abrasive products, ammonia, alcohol or bleach. |
| Precautions for use | Assemble the piece of furniture by complying with the enclosed assembling instructions. When requested, secure it to the wall. If indicated, uniformly distribute the load in compliance with both dimensional and weight limits. Do not cling to the shelves, do not climb onto the piece of furniture. Avoid any improper uses. Avoid direct contact with liquid substances and/or heat sources. Indoor use only, store and place the furniture in a dry place away from moisture. |
| Disposal | It is recommended to avoid dispersing the packaging, the product, and its components in the environment and to dispose of them by using the local centres for waste disposal. |
| Additional elements depending on the piece of furniture model | Ironware, Feet/Legs, Wheel, Spacers, Anchoring set. (Used materials: metal, injection-moulded plastic, coated wood...) |

The company reserves the right to make any changes which don't prejudice the use of the furniture.

| | |
|--|---|
|  | FICHE PRODUIT conforme à la Loi italienne 129/91 Règles pour l'information du consommateur et règlements successifs de mise en œuvre « Code de la consommation » |
| Description article | BIBLIOTHEQUE ET ETAGERES |
| Structure | Panneau de particules plaqué à faible teneur en formaldéhyde (classe E1 – norme UNI EN 312 ou inférieure, si autre spécification) fabriqué exclusivement avec du bois recyclé. |
| Décor panneau | Papier imprimé décor imitation bois en plusieurs essences ou en teinte unie, imprégné de résine mélaminée et urée qui donne au matériel une bonne résistance superficielle aux rayures et aux substances liquides. |
| Finition chant | Papier imprimé et imprégné de résine mélaminée, polystyrène extrudé, ABS (appliquées au panneau par collage à haute température avec colles atoxiques). |
| Tablettes | S'ils ne sont pas fournis en panneaux (voir structure) ils sont fournis en verre trempé. |
| Fond de tiroir et arrière | Panneaux de fibres de bois de faible épaisseur, bruts ou revêtus de peintures à base aqueuse, carton ou polypropylène imprégné. |
| Emballage | Carton imprégné et plaques de calage en polystyrène et/ou carton. |
| Entretien et nettoyage | Nettoyer avec un chiffon humide et une petite quantité de détergent neutre. Ne pas utiliser de produits agressifs ou abrasifs, ammoniaque, alcool ou eau de Javel. |
| Précautions d'emploi | Assembler le meuble en suivant les instructions de montage ci-jointes. Si nécessaire le fixer au mur. Si indiqué, distribuer de manière uniforme le poids dans le meuble, conformément aux limites de dimension et poids. Ne pas s'agripper aux tablettes, ne pas monter des pieds sur le meuble. Ne pas utiliser de manière incorrecte. Eviter le contact direct avec des substances liquides et/ou sources de chaleur. Positionner le meuble dans un lieu frais et sec, à l'abri des intempéries. |
| Ecoulement | On recommande de ne pas disperser dans l'environnement l'emballage, le produit, ses composants; écoulez-les auprès des structures locales aptes à leur écoulement. |
| Eléments additionnels selon le modèle du meuble | Objets en métal, Pieds, Roues, Entretoises, fixations murales. (matériels: métal, plastique moulée, bois peint...). |

L'entreprise se réserve le droit de modifier le produit sans compromettre sa correcte utilisation.

| | |
|--|--|
|  | PRODUKTDATENBLATT entspricht dem Gesetz 129/91 (Normen für die Verbraucherinformation) und späteren Regelungen zur Umsetzung des "Verbrauchskodex". |
| Artikelbeschreibung | BÜCHERREGAL UND REGALSYSTEME |
| Struktur | Veredelte Spanplatte mit geringem Formaldehydgehalt (Klasse E1 - Norm UNI EN 312 oder geringer, wenn anders aufgeführt), ausschließlich aus recyceltem Holz hergestellt. |
| Dekorschicht | Papier, mit verschiedenartigen Holzdekoren oder einfarbig, imprägniert mit Melamin-Harnstoff-Harzen, die der Oberfläche Kratzfestigkeit und Beständigkeit gegenüber Flüssigkeiten verleiht. |
| Kanten | Dekopapier, imprägniert mit Melaminharzen, extrudiertes Polystyrol, ABS (diese werden mit atoxischen Heißleim auf die Platten aufgetragen). |
| Flächen | Wenn die Flächen keine Platten sind (siehe Struktur), sind sie aus vorgespanntem Glas. |
| Schubladenböden und Rückwände | Holzfaserplatten mit geringer Stärke, roh oder mit Wasserlack lackiert, bedruckter Karton oder Polypropylen. |
| Verpackung | Bedruckter Karton und Schutzwuffer aus Polystyrol und/oder Karton. |
| Instandhaltung und Reinigung | Mit einem mit sehr wenig neutralem Reinigungsmittel angefeuchteten Tuch reinigen. Verwenden Sie keine aggressiven und scheuernden Produkte, Ammoniak, Alkohol oder Bleichmittel. |
| Gebrauchshinweise | Das Möbelstück gemäß den beigelegten Montageanweisungen aufbauen. Bei einem entsprechenden Hinweis muss das Möbelstück an der Wand befestigt werden. Bei einem entsprechenden Hinweis muss die Last im Inneren des Möbelstücks unter Beachtung der max. Abmessungen und der max. Tragfähigkeit gleichmäßig verteilt werden. Sich nicht an den Regal breiter einhängen, nicht auf das Möbelstück steigen. Unsachgemäßen Gebrauch vermeiden. Direkten Kontakt mit flüssigen Substanzen und/oder Hitzenquellen vermeiden. Das Möbelstück muss an einem trockenen Platz aufgestellt werden, fern von Witterungseinflüssen. |
| Lackierung | Die Verpackung, das Produkt und seine Bauteile müssen über die lokalen Abfallentsorgungsseinrichtungen entsorgt werden. |
| Je nach Modell erhältliche Zusatzelemente | Kurzwaren, Füße/Beine, Rollen, Abstandshalter, Hängeelemente. (verwendete Materialien: Metall, bedruckter Kunststoff, lackiertes Holz...). |

Wir behalten uns das Recht vor, am Möbelstück Änderungen vorzunehmen, die einwandfrei Nutzung nicht beeinträchtigen.

| | |
|--|--|
|  | FICHA PRODUCTO - En cumplimiento de la Ley 129/91, "Normas para la información al consumidor" y posteriores reglamentaciones de aplicación, "Código de consumo" |
| Descripción del Producto | LIBRERIAS Y ESTANTERIAS |
| Estructura | Tablero de aglomerado revestido con hojas melámicas con bajo contenido de formaldehído (clase E1 – norma UNI EN 312 o inferior, si está especificado diversamente), producido exclusivamente con madera reciclada. |
| Decoración del tablero | Revestido con papel impreso reproducción de maderas de distintos colores o lisos, impregnado con resinas melamínico-uréticas que proporcionan resistencia contra rayado y sustancias líquidas. |
| Bordes | Revestido con papel impreso e impregnado con resinas melámicas, poliestireno extruido, ABS (aplicados al tablero con colas termofusibles atóxicas). |
| Estantes | En aglomerado (véase estructura) o fabricadas con vidrio templado. |
| Fondos de cajón y traseros | Tablero de fibras de madera de bajo espesor, en bruto o revestido con barnices al agua, cartón o polipropileno estampado. |
| Embalaje | Cartón impreso y bolas de poliestireno y/o cartón. |
| Mantenimiento y limpieza | Limpie con paño húmedo, utilizando una cantidad mínima de un detergente neutro. No utilice productos agresivos ni abrasivos, amoniaco, alcohol o lejía. |
| Precauciones en el uso | Montar el mueble siguiendo las instrucciones de montaje anexas. Fijarlo a la pared si fuera necesario. Repartir uniformemente la carga en el interior del mueble respetando los límites de dimensión y de peso. No colgarse de las estantes, no subirse al mueble. Evitar uso impropio. Evitar el contacto directo con sustancias líquidas y/o fuentes de calor. Poner el mueble en lugar fresco y seco, alejado de la intemperie. |
| Eliminación | El embalaje, el producto y sus componentes no deberán ser abandonados en el medio ambiente sino eliminados utilizando para ello las estructuras locales habilitadas para la eliminación. |
| Elementos adicionales conforme el modelo del mueble | Herramientas, Pies/Patas, Ruedas, Separadores, Herrajes. (materiales usados: metal, plástico moldeado, madera barnizada). |

El fabricante se reserva el derecho a efectuar modificaciones en el mueble, siempre y cuando no perjudiquen su correcto funcionamiento.

n° di commessa
order no - n° de commande - n° de pedido - Bestell-Nr.

composad

- Consiglio per il montaggio: Utilizzare come base il cartone dell'imbocco o un tappeto al fine di non rovinare il mobile.
- Suggerimento per la pulizia: Utilizzare esclusivamente un panno morbido eventualmente inumidito con semplice acqua, non utilizzare prodotti aggressivi o abrasivi.
- Assembly instructions: Use the packaging carton or a carpet as a base to avoid damaging the piece of furniture.
- Cleaning instructions: Only use a soft cloth slightly soaked with water, do not use aggressive or abrasive products.
- Instructions de montage: Utiliser comme base le carton d'emballage ou un tapis pour ne pas endommager le meuble.
- Instructions de nettoyage: Utiliser exclusivement un chiffon moelleux, légèrement mouillé à l'eau, ne pas utiliser de produits agressifs ou abrasifs.
- Consejo para el ensamblado: Utilizar como base el cartón del embalaje o una alfombra para no perjudicar el mueble.
- Sugerencia para la limpieza: Utilizar exclusivamente un paño eventualmente humedecido con agua; nunca deben utilizarse productos agresivos ni abrasivos.
- Montagehinweis: Den Verpackungskarton oder einen Teppich als Unterlage verwenden, damit das Möbelstück nicht beschädigt wird.
- Reinigungsvorschlag: Nur einen eventuell mit etwas Wasser angefeuchteten, weichen Lappen verwenden, keine Scheuer- bzw. scharfen Mittel verwenden.



Composad s.r.l.
Via Lombardi, 1 - 46019 Viadana (MN) - Italy
Tel. +39 0375 7836611 - Fax +39 0375 7836695
www.composad.com - composad@grupposaviola.com

